



VAN DE REDACTIE



Inform, inspire and entertain.....

Het zijn de woorden van de hoofd-bibliothecaris van de Ghana International School. Ik bezocht de school-bibliotheek en hij vertelde dat informeren, inspireren en amuseren voor hem de essentie van bibliotheken is. Het bezoek is onderdeel van de tweedaagse training die Biblionef geeft aan scholen. Biblionef ondersteunt zo het opzetten van een bibliotheek, hoe je het beste de boeken kunt gebruiken en hoe je de leesmotivatie bij kinderen bevordert. Er waren 20 leerkrachten bij de training aanwezig.

Ik was ook een paar dagen bij deze training. Aan de ene kant werd ik blij van het enthousiasme van de groep, aan de andere kant soms ook verdrietig om de frustratie die er kan zijn over de beperkte mogelijkheden door gebrek aan bijvoorbeeld steun van een directeur van een school. Ik hoop van harte dat deze training de leerkrachten helpt om creatief om te gaan met de beperkte mogelijkheden waar ze vaak mee worden geconfronteerd.

Prachtig om aan het eind van de dag de leerkrachten met veel passie een boek te zien voorlezen aan de groep. Het geleerde werd daarbij direct in praktijk gebracht: inform, inspire and entertain. Ik hoop dat deze groep mensen de kennis meeneemt en gebruikt om hun kinderen te inspireren te lezen.

Hanneke Kramps
directeur

MEDEWERKER

AFSCHEID PROJECTMEDEWERKER

INGE DE JAGER

Zes jaar geleden was Inge de Jager op zoek naar kinderboekjes voor haar adoptiezoon uit Lesotho. Boekjes die pasten bij zijn achtergrond en cultuur. Inge kwam terecht bij Biblionef en besloot direct te blijven. Nu, zes jaar later, heeft zij besloten om iets anders te gaan doen.

In de tijd dat Inge bij Biblionef heeft gewerkt, zijn er 337.000 boeken verstuurd naar scholen wereldwijd. Inge heeft ook veel energie gestoken in het boekje 'Brenda heeft een draakje in haar bloed', een boekje over de stigmatisering van aids. En samen met René Leisink heeft Inge er mede aan bijgedragen dat 'Cat and Dog' niet alleen in boekvorm is verschenen, maar ook als boekenlegger en spelletje.

Op 28 augustus hebben wij afscheid van haar genomen. Samen met vrijwilligers en bestuursleden hebben we op en om de woonboot van Inge een leuke afscheidsbijeenkomst gehad. De man van Inge stond achter de bar-becue en er was genoeg tijd om aan het water met een hapje en drankje van het mooie weer te genieten. Inge is verwend met een mand Biblionef geschiedenis. Met een enorme stortbui werd de middag afgesloten. Gelukkig hebben we niet helemaal afscheid genomen van Inge. Zij komt zo nu en dan nog terug als vrijwilliger.

Wij willen Inge heel hartelijk danken voor al het werk dat ze gedaan heeft voor Biblionef.

ONZE HELD

KORT INTERVIEW MET EEN

SCHOOLMEISJE UIT GHANA

Naam: Mary Narh **Leeftijd: 11 jaar**
School: Adenta Community School

Hoe kom je aan boeken: "Ik kan boeken lenen via de 'Youth World Crusaders mobiele bibliotheek'." *

Welk boek lees je nu: "Ik lees 'De elven en de schoenmaker', het is leuk om te lezen. De schoenmaker maakt de schoenen niet zelf maar hij wacht tot er iemand komt om de schoenen te maken, dat maakt het grappig".
Hoe vaak lees je een boek: "Voordat de mobiele bibliotheek er was las ik een aantal boeken per jaar, nu een boek per week."

Wat is je favoriete boek: "Mijn favoriete boek is 'Cinderella'. Ik vind dit boek leuk omdat Cinderella in het begin arm is en op het einde rijk wordt."

Wat is je favoriete plek om te lezen: "In mijn kamer. Als ik buiten lees en het boek valt dan wordt het vies, als ik in



mijn kamer lees en mijn boek valt dan wordt het niet vies."

Waarom vind je lezen leuk: "Ik houd van lezen omdat ik steeds meer woorden leer waarvan ik niet eerder had gehoord en ik er slim van word."

*Youth World Crusaders is een van deur tot deur project waarbij boeken tot aan huis worden gebracht om kinderen makkelijk toegang tot boeken te geven. Deze mobiele bibliotheek wordt ondersteund door boeken van Biblionef Ghana.

IN ACTIE

'SCHIJT JE RIJK' ACTIE MET

OPBRENGST VOOR BIBLIONEF



Op zaterdag 17 mei 2014 hebben drie koeien gezorgd voor spanning en tumult op het kunstgrasveld van Drachtster Mixed Hockey Club 'De graspiepers'. Daar hielden ze een ludieke actie om geld te verzamelen voor de renovatie van twee velden. De zogenaamde 'Schijt je rijk' loterij. Het veld is daarbij verdeeld in vakken van één vierkante meter. Van tevoren kon voor elk vak een lot gekocht worden. Met een ervaring van 25 jaar geleden in het achterhoofd heeft Renske Uildriks een strategie uitgedacht voor het uitkiezen van haar vakken/loten. Ze kocht 10 loten. Daarvan waren er 5 voor vakken aan het begin van het veld waar de koeien het veld opkwamen.

De andere 5 waren willekeurig gekozen vakken verder in het veld. "De koeien raken in de stress als ze het veld opkomen en gaan van paniek eerst dralen in het gebied en schijten dan vaak gelijk" aldus de strategie van Renske. En ja hoor, de strategie van Renske werd waarheid. De koeien bleven na opkomst op het veld eerst onwennig staan en na twintig minuten kwam de eerste koeienvlaai op het door Renske uitgekozen vak. Daarmee heeft ze de hoofdprijs gewonnen. Renske heeft een deel van deze prijs geschonken aan Biblionef. Ontzettend bedankt!

www.biblionef.nl

WOORDENBOEKEN

VOOR DE ANTILLEN

EN SURINAME

Stel: op school krijg je les in het Nederlands, maar thuis en op straat spreek je Papiamentu of Spaans. Voor kinderen op Aruba en Curaçao de dagelijkse gang van zaken. Voor kinderen is dit een constante worsteling met twee of meer talen. Ook Suriname worstelt met deze problematiek waar Nederlands en Sranan Tonga (of één van de andere twintig talen) naast elkaar worden gesproken.

Daarom zijn binnen het onderwijs in deze landen woordenboeken absoluut noodzakelijk. De scholen en/of de ouders hebben de financiële middelen niet om de woordenboeken aan te schaffen. Vandaar de regelmatig terugkerende vraag aan Biblionef om te voorzien in woordenboeken.

Wij zijn dan ook erg blij om te melden dat wij door een ons goedgezinde uitgever de woordenboeken voor een veel lager bedrag konden aankopen dan begroot. We hebben daardoor uiteindelijk 8.221 gewone woordenboeken en 1.020 beeldwoordenboeken kunnen doneren in plaats van de eerst geplande 5.500 woordenboeken.



LEZEN IS EEN FEESTJE

STICHTING STAAL OP BEZOEK IN INDIA BIJ THE GOOD SHEPHERD PUBLIC SCHOOL

In eerste instantie was het de bedoeling dat The Good Shepherd Public School in India 'gewoon' boeken zou krijgen via Biblionef. Maar het kwam zo uit dat toen de boeken beschikbaar waren, Andaye Steijlen en Rosie Commandeur ook naar India gingen. Ze besloten om, gelijktijdig met de komst van de boeken, de leerkrachten van de school training te geven in het gebruik van de boeken.

Orthopedagoog Andaye Steijlen en leerkracht Rosie Commandeur zijn de oprichters van Stichting Staal. De stichting is er ten bate van het weeshuis Our Home en basisschool The Good Shepherd in India. Andaye: "De school bestond al toen wij er vijf jaar geleden mee in contact kwamen, maar nog niet in dit gebouw. Ze zaten toen in een kerk, waar ze uit moesten. Met geld, bijeengebracht dankzij familie en vrienden, kon een nieuw, eigen gebouw neergezet worden." Sinds die eerste keer zijn Andaye en Rosie nog een keer in India geweest, tot ze in februari dit jaar voor de derde keer naar India konden vliegen. "We besloten om rond de komst van de boeken de leerkrachten van daar training te geven in leesonderwijs", zegt Andaye. "De school kreeg van Biblionef 45 kilo, ofwel drie dozen

vol boeken. Daarnaast hebben we daar met in Nederland ingezameld geld boeken gekocht. We hebben een kleine bibliotheek opgericht waar de driehonderd leerlingen van de school, tot een jaar of twaalf, gebruik van maken. In trainingen hebben we de leerkrachten verteld hoe je met boeken omgaat: hoe help je een kind een boek uitkiezen, welke boeken passen bij welk niveau en hoe zet je boeken in bij de les? Maar ook lessen over lezen en begrijpend lezen. De kinderen vonden het een feestje om al die boeken te lezen, vooral omdat het niet alleen lesboeken zijn. We vertelden leerkrachten hoe het in Nederland gaat. In India gaan de lessen nog klassikaal en leest de leraar de klas voor, meestal alleen uit lesboeken. Maar juist dat samenwerken, dat oudere kinderen lezen met jongere kinderen bijvoorbeeld, maakt het lezen zo leuk."

Stichting Staal heeft met de school afgesproken dat de leerlingen twee keer per week het laatste lesuur zelfstandig lezen en boekverslagen gaan schrijven. "De kinderen vinden het geweldig", besluit Andaye.

Kijk voor meer informatie op www.stichtingstaal.nl



LOPENDE ZAKEN

KERSTGIFT 2014

Miljoenen kinderen hebben geen toegang tot boeken. Laet deze kinderen een mooie kerst beleven en maak een kerstgift over naar Biblionef. Uw bijdrage maakt het mogelijk om heel veel kinderen leesplezier te schenken.

HARTELIJK DANK!

Afgelopen periode hebben we vele mooie donaties ontvangen. Biblionef bedankt alle vrienden, sponsors en donateurs en vrijwilligers die het werk van Biblionef de afgelopen maanden hebben ondersteund.

VAN WAAR NAAR WAAR?

Het tweede half jaar konden we in totaal 50.350 boeken doneren, waarvan 26.939 in het Nederlands en 23.411 in het Engels.

Op 21 pallets naar Biblionef partners en 11 dozen voor kleine projecten gingen zij de hele wereld over.

Deze boeken kwamen van Uitgeverij Holland, Lemniscaat, De Vier Windstreken, Averbode, Miles Kelly, Snazal, Penguin, House of Books, Uitgeverij Zwijsen en Walker Books.

PROJECT UITGELICHT

ONDERSTEUN GHANA MET HET

OPZETTEN VAN BIBLIOTHEKEN

“Het meest ontroerd raakte ik in Volta, de armste regio van Ghana. Ouders zijn er de hele dag bezig voor een minimaal inkomen, bijvoorbeeld door op de markt een ananas te verkopen. Ze hebben nauwelijks tijd voor hun kinderen. Een bibliotheek op school is dan een eldorado voor de leerlingen. Na schooltijd kunnen ze in de bibliotheek lezen. Dat draagt bij aan hun kans om te ontsnappen uit de spiraal van armoede. Door vijftien minuten per dag te lezen leert een kind jaarlijks 1000 nieuwe woorden.”

Deze woorden komen van Wia Huisman. Samen met onze vertegenwoordiger in Ghana, Patricia Arthur, heeft Wia afgelopen zomer een tweedaagse workshop verzorgd voor leerkrachten rondom leesbevordering. Hierbij kwam tevens aan de orde hoe je een schoolbibliotheek kunt opzetten en gebruiken. Biblionef Ghana werkt samen met een aantal andere Ghanese organisaties die al zijn begonnen met het opzetten van leesclubs en leesactiviteiten. Samenwerking met dergelijke organisaties bevordert de duurzaamheid van de opgezette bibliotheken. Deze organisaties worden vaak geleid door enthousiaste Ghanezen die niets liever willen dan kinderen te laten lezen. Helaas blijken er in de praktijk te weinig boeken beschikbaar te zijn. Ook is er vaak sprake van een gebrek aan kennis hoe de kinderen te motiveren om te lezen. De ondersteuning door Biblionef met boeken en kennis helpt deze organisaties om echt wat te kunnen doen.

Wilt u kinderen in Ghana ook steunen om uit de spiraal van armoede te komen? Maak uw bijdrage over op IBAN NL 13 INGB 0000 258485 t.n.v. Stichting Biblionef Nederland.



TROUWE GEVER

VASTE DONATEUR TINEKE DOMIS

“KUNNEN LEZEN IS BELANGRIJK”



Tineke Domis wordt in januari tachtig jaar en vraagt haar verjaardagsgasten geen cadeau, maar geld voor Biblionef. Haar motivatie is duidelijk. “Kun je niet lezen? Dan kun je niks. Je moet kunnen lezen om vooruit te komen in de wereld.”

De Delftse is al jarenlang donateur van Biblionef. “Ik weet niet meer wanneer we voor het eerst doneerden aan Biblionef. Maar mijn man en ik vinden het een heel goed doel. Het gaat er om dat iedereen kan lezen en dat hoeft echt geen hoogstaande literatuur of belangrijke stukken in de krant te zijn. Opschriften in winkels bijvoorbeeld, of leuke verhalen. Hier is het heel normaal om te kunnen lezen, in veel andere landen niet. Daar hebben ze soms niet eens eenvoudige boeken met plaatjes om woordjes mee te leren. De boeken van Biblionef zijn daar cadeautjes. Als ik de nieuwsbrief van Biblionef doorlees zie ik altijd foto's van blije, stralende kinderen met een boek. Het geeft aan hoe belangrijk en fijn het is om te lezen. En: in een omgeving waar veel gelezen wordt ontstaat de behoefte om te lezen. Zo gaan de moeders misschien ook wel lezen, wat ook hen weer maatschappelijk een stapje vooruit brengt.”

BIBLIONEF FELICITEERT MEVROUW DOMIS
MET HAAR VERJAARDAG EN BEDANKT
HAAR VOOR DE BIJDRAGE AAN ONS WERK!

TROUWE STEUN

“MEISJES HEBBEN

ROLMODELLEN NODIG”

Uitgeverij De Vier Windstreken steunt Biblionef al jaren. Met restpartijen van jeugdboeken én financieel. “Die samenwerking stamt nog uit de tijd dat Biblionefoprichter Jonkheer mr. Max Vegelin van Claerbergen aan het roer van Biblionef stond,” vertelt directeur/uitgever Bob Markus. “We helpen Biblionef vanwege haar doel: leren lezen is de basis van alle ontwikkeling. Ook komen wij zo op een prettige manier van restjes boeken af. Dat zijn toch onze kindjes.” “Bij de beslissing over het wel/niet uitgeven van een boek vind ik het belangrijk dat je als je het boek uit hebt, iets hebt geleerd. Ik vraag een auteur weleens om erop te letten dat ook de meisjesperso- nages duidelijk uit de verf komen.



Misschien speelt het mee dat ikzelf vier dochters heb, maar ik vind dat vrouwen een belangrijke rol spelen in het leven. Zij zijn het vaak die cultuur en tradities doorgeven, die het gezin draaiende houden. In de landen waar Biblionef de boeken naartoe stuurt, is de man soms wat minder op de voorgrond aanwezig. Meisjes hebben rolmodellen nodig en daar dragen onze jeugdboeken aan bij.”

COLOFON

Stichting Biblionef Nederland
Prins Willem Alexanderhof 5
2595 BE Den Haag
Telefoon: 070 -3140565
E-mail: lees@biblionef.nl
Website: www.biblionef.nl

IBAN: NL13INGB0000258485
t.n.v. Biblionef Nederland
Incassant ID:
L40ZZZ411570640000

Sinds 1992 is Biblionef gevestigd in Frankrijk, Nederland, Suriname, België en Ghana.

Aan dit nummer werkten mee:
Hestia Ruben, Lisette Blankenstijn, Susan Hol, Eleonora Brinkman, Kim Engbersen, Hanneke Kramps
Drukker: Mud Company
Vormgeving: Skabelon

Voordelig periodiek schenken

U kunt Biblionef voordelig periodiek, minimaal 5 jaar, steunen zonder dat hier een notariële akte voor nodig is. Dit is fiscaal erg aantrekkelijk, want u kunt uw bijdrage direct opvoeren als aftrekpost zonder drempel, zoals bij eenmalige schenkingen. Een voorbeeld: U schenkt nu 100 Euro per jaar, als u dit bedrag verhoogt naar 200 Euro en dit laat vastleggen via het speciale formulier van de belastingdienst, kunt u afhankelijk van het voor u geldende tarief inkomstenbelasting tot 104 Euro per jaar terugkrijgen. U schenkt Biblionef dus meer zonder zelf meer te betalen! Wij kunnen u de link of het formulier en een uitgebreide toelichting sturen. Heeft u belangstelling? Neemt u dan contact op met Biblionef per telefoon met nummer 070-31 40 565 of via lees@biblionef.nl. Op de website van de belastingdienst kunt u meer informatie vinden met de zoekwoorden 'Periodieke gift ANBI'



STICHTING BIBLIONEF NEDERLAND
BIBLIONEF
GEEF IEDER KIND LEESPLEZIER
IBAN NL13INGB0000258485

www.biblionef.nl



als je heeft een kaartje van ons, krimp 'm uit en stuur 'm doot, veel plezier!